



CAS S.R.L. Sibiu Romania

Repeat printout

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO BARI  
ITALY

**Delivery note**

No.: 83149556 / ExtNo:  
Date: 17.04.2019  
Page: 1 of 1 Pages

Contact:  
Ana M. Stanculescu  
Telefax:

Telephone:

Customer no.:  
499151

Vendor no./index  
91022768 /

Plant: 100 Unloading point: 14248

Invoice to:  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO BARI  
ITALY

Sold to:  
Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4  
70026 MODUGNO BARI  
ITALY

105482

Planned goods issue date: 17.04.2019

Your order no.: 550003571901  
Our order no.: 30052444

Transport Details:	Terms of sales (INCOTERMS): FCA Free freight Sibiu	Dun & Bradstreet No.: 565475527
--------------------	---	------------------------------------

Your article code	Our article code	P.Units	Quantity	Weight amount	Volume amount
Your article description	Our article description		QU	Unit	Unit
2500080900	A2C7376891000 TCU DCT DCT250_2 type F Country of origin: RO		1,701	4,167,450	0,000
			ST	KG	
TBA-501559	9860000000200 pallet ESD RE Getrag PP		27	183,600	0,000
			ST	KG	
TBA-501558	9860000000300 cover ESD RE Getrag PP D		27	54,000	0,000
			ST	KG	
TBA-501557	9860000000100 tray ESD Getrag DKG		243	1,117,800	0,000
			ST	KG	
	Total		27	5,522,850	0,000
				KG	

**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1701  
Quantità effettiva:  
Tipo Imballaggio:  
Quantità Imballi: 27  
Conformità alle schede d'imballaggio:  SI  NO  
Data controllo: 26.04.19

Firma: *[Signature]*

180226111  
5009255058

Our deliveries are subject to the familiar Terms for Deliveries Abroad

Continental Automotive Systems  
S.R.L. Sibiu  
Salzburg street, no 8  
RO-550018 Sibiu  
Romania  
Phone: +40-369-433-000  
Fax: +40-369-433-009  
www.continental-corporation.com

Commercial Register No.  
J 32/851/2005  
Fiscal Code:RO 17679640  
VAT-No.:RO17679640

Board of Management:  
Oswald Kob  
Juergen Haga

Bank Account:  
ING Bank Romania, Bucharest Branch  
BIC/SWIFT: INGBROBU  
EUR:RO49INGB0002008166820711  
USD:RO92INGB0002008166824011  
RON:RO03INGB0002008166828911



<b>1. Expéditeur (nom, adresse, pays)</b> Sender (name, address, country) <b>CONTINENTAL AUTOMOTIVE SYSTEMS SRL</b> <b>Str. Salzburg 8</b> <b>550018 SIBIU</b> <b>ROMANIA</b>		<b>5. Transporteur (nom, adresse, pays, autres références)</b> Carrier (name, address, country, other references)  <b>Auto:GJ 11 MNM/GJ 14 LUX</b>	
<b>2. Destinataire (nom, adresse, pays)</b> Consignee (name, address, country) <b>Magna PT S.p.A.</b> <b>Via dei Ciclamini 4</b> <b>70026 MODUGNO</b> <b>ITALY</b>		<b>7. Transporteurs successifs / Successive carriers</b> Nom / Name Adresse / Address Pays / Country Réçu et acceptation / Receipt and Acceptance Signature	
<b>3. Prise en charge de la marchandise / Taking over the goods:</b> Lieu / Place: <b>550018 SIBIU</b> Pays / Country: <b>ROMANIA</b> Date / Heure d'arrivée / Time of arrival: <b>17.04.2019</b> Heure de départ / Time of departure:		<b>8. Réserves et observations du transporteur / Carrier's reservations and observations on taking over the goods</b>	
<b>4. Livraison de la marchandise / Delivery of the goods:</b> Lieu / Place: <b>70026 Modugno Bari</b> Pays / Country: <b>Italy</b> Heures d'ouverture du dépôt / Warehouse opening hours: <b>Plant: 100</b> <b>Unloading point: 14248</b>		<b>9. Documents remis au transporteur par l'expéditeur / Documents handed to the carrier by the sender</b> <b>Delivery note:83149556-</b>	
<b>10. Marques et numéros / Marks and Nos</b> <b>11. Nombre de colis / Number of packages</b> <b>12. Mode d'emballage / Method of packing</b> <b>13. Nature de la marchandise / Nature of the goods</b>		<b>14. Greutate brută, kg / Bruttogewicht in kg</b> <b>15. Cubaj, m³ / Umfang in m³</b>	
Pe 27 paleti, in 243 tavite plastic, 27 capace plastic; - 1701 unitati electronice de control TOTAL: 27		8708 5523 Kg 5523 Kg	
<b>16. Convention particulières entre l'expéditeur et le transporteur / Special agreement between the sender and the carrier</b> <b>EU GOODS / EG-WARE</b> <b>Free circulation / Freie Bewegung</b> Continental Automotive Systems SRL, Sibiu, Romania Name: Ciolpan Bogdan Date: 17.04.2019 Position: Operator Shipping Signature/Unterschrift:		<b>17. A payer par / To be paid by:</b> Expéditeur / Sender Destinataire / Consignee Prix de transport / Carriage charges Frais accessoires / Supplementary charges Droits de douane / Customs duties Autres frais / Other charges	
<b>18. Autres indications / Other useful information</b> FCA Sibiu		<b>19. Remboursement / Cash on delivery</b>	
<b>20. Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au Contrat de Transport International de marchandises par route (CMR). / This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR). / Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens des Beförderungsvertrag im Internat. Straßengüterverkehr (CMR). / Acest transport este supus, indiferent de orice clauză contrară, Convenției relative la Contractul de Transport Internațional de Marfă pe Rută (CMR).</b>			
<b>21. Incheiată / Ausgegeben in</b> SIBIU		<b>22. Le / on 20..</b> 17.04.2019	
Signature ou timbre de l'expéditeur / Signature or stamp of the sender / Semnătura sau stampă a expădătorului / Unterschrift oder Stempel des Absenders		Signature ou timbre du transporteur / Signature or stamp of the carrier / Semnătura sau stampă a transportatorului / Unterschrift oder Stempel des Frachtführers	
Signature ou timbre de l'expéditeur / Signature or stamp of the sender / Semnătura sau stampă a expădătorului / Unterschrift oder Stempel des Absenders		Signature ou timbre du destinataire / Signature or stamp of the consignee / Semnătura sau stampă a destinatarului / Unterschrift oder Stempel des Empfängers	
<b>23. Lieu / Place</b> SIBIU		<b>24. Marchandises reçues / Goods received / Marfuri recepționate / Gut empfangen</b> Heure d'arrivée / Time of arrival: <b>26 APR 2019</b> Heure de départ / Time of departure:	
Partie non contractuelle réservée au transporteur / Non-contractual part reserved for the carrier			

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.  
 The space framed with bold lines must be filled in by the carrier.

A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.  
 To be completed on the sender's responsibility.

Adapté en cas de marchandises dangereuses (code de danger, numéro ONU, étiquettes, etc.) / Modified in case of dangerous goods (hazard code, number, labels, etc.)